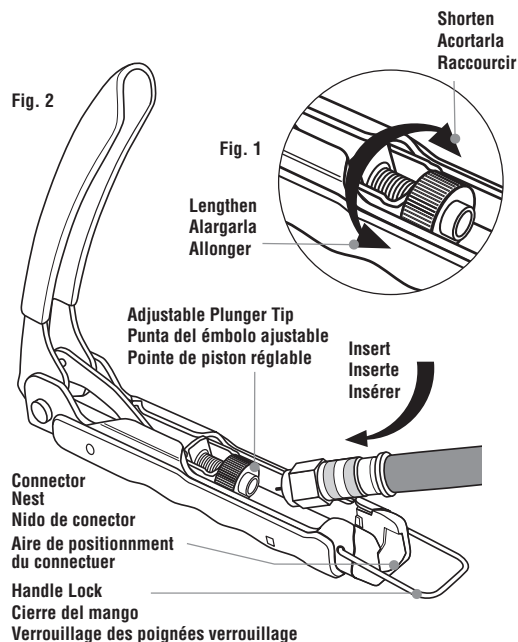


Compression Crimper – Compact, Multi-Connector (VDV211-048)

OPERATING INSTRUCTIONS

1. Prior to operating tool, refer to the Klein Tools family of coaxial cable strippers for proper cable preparation or prepare cable to SCTE specifications.
2. Assemble connector to prepared cable end, per the connector manufacturer's instructions.
3. To adjust the compression distance of the plunger tip, turn the adjustment screw in the desired direction. To shorten, turn the screw clockwise, to lengthen, turn counter-clockwise (Fig. 1).
4. Calibrate the tool for the appropriate connector (F, BNC or RCA).
5. With the tool in the open position, place the cable and connector assembly over the plunger tip (Fig. 2).
6. Use care and place the center conductor in the hole in the center of the plunger tip (Fig. 2).
7. Apply a downward pressure on the cable and connector to fully seat the cable assembly in the connector nest of the tool (Fig. 3). The cable and connector will now be in position between the plunger tip and the nest of the tool.
8. To compress the connector, squeeze the handles together closing the tool handles completely and ensuring the connector sleeve is fully compressed (Fig. 4).
9. Ensure that the compression portion of the connector is fully seated in the base of the compression connector. If the compression washer is not fully seated, increase the length of the plunger tip (turn counter-clockwise Fig. 1) and repeat step 5 as necessary (Fig. 4).
10. To remove the completed cable assembly, open the tool and gently lift the cable and pull the assembled connector out of the tool (Fig. 3).

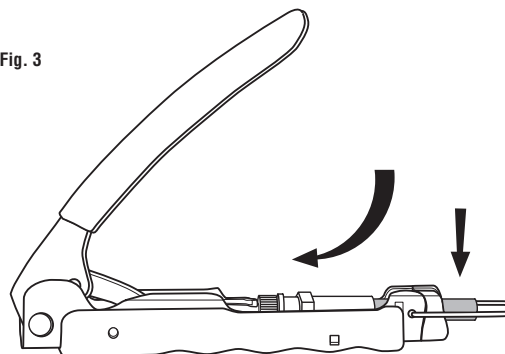


Engarzador de compresión – Multiconector compacto (VDV211-048)

INSTRUCCIONES DE USO

1. Antes de utilizar la herramienta, consulte la familia de desforradores de cable coaxial de Klein Tools para conocer la preparación apropiada del cable o preparar el cable conforme a las especificaciones SCTE.
2. Ensamble el conector en el extremo del cable preparado, de acuerdo con las instrucciones del fabricante del conector.
3. Para ajustar la distancia de compresión de la punta del embolo, gire el tornillo de ajuste en el sentido deseado. Para acortarla, gírelo en el sentido de las agujas del reloj; para alargarla, gire el tornillo en sentido contrario al de las agujas del reloj (Fig. 1).
4. calibre la herramienta para el conector apropiado (F, BNC o RCA).
5. Con la herramienta en la posición abierta, coloque el ensamblaje del cable y el conector sobre la punta del émbolo (Fig. 2).
6. Tenga cuidado y coloque el conductor central en el agujero ubicado en el centro de la punta del émbolo (Fig. 2).
7. Ejercer presión hacia abajo sobre el cable y el conector para asentar completamente el ensamblaje del cable en el nido del conector (Fig. 3). El cable y el conector estarán ahora en posición entre la punta del émbolo y el nido de la herramienta.
8. Para comprimir el conector, apriete los mangos hasta juntarlos cerrando completamente los mangos de la herramienta y asegurándose de que el manguito del conector esté completamente comprimido (Fig. 4).
9. Asegúrese de que la porción de compresión del conector esté completamente asentada en la base del conector de compresión. Si la arandela de compresión no está completamente asentada, aumente la longitud de la punta del émbolo (gírela en sentido contrario al de las agujas del reloj Fig. 1) y repita el paso 5 según sea necesario (Fig. 4).
10. Para retirar el ensamblaje del cable completado, abra la herramienta, levante suavemente el ensamblaje y jale el conector ensamblado hasta sacarlo de la herramienta (Fig. 3).

Fig. 3



Sertisseuse pour de multiples connecteurs compacts à compression (VDV211-048)

NOTICE D'UTILISATION

1. Avant de vous servir de l'outil, consultez les instructions relatives aux outils à dénuder les câbles coaxiaux Klein Tools pour apprendre à préparer correctement les câbles ou à les préparer conformément aux spécifications SCTE.
2. Assemblez le connecteur sur le bout préparé du câble conformément aux instructions du fabricant du connecteur.
3. Pour ajuster la distance de compression de la pointe du piston, faites tourner la vis de réglage dans le sens désiré. Pour raccourcir, tournez la vis dans le sens des aiguilles d'une montre ; pour allonger, tournez la vis dans le sens contraire des aiguilles d'une montre (Fig. 1).
4. Étalonnez l'outil en fonction du connecteur approprié (F, BNC ou RCA).
5. Avec l'outil en position ouverte, placez l'ensemble de câble et de connecteur au-dessus de la pointe du piston (Fig. 2).
6. En faisant très attention, placez le conducteur central dans le trou situé au centre de la pointe du piston (Fig. 2).
7. Appliquez une pression descendante sur le câble et le connecteur afin d'asseoir complètement l'ensemble de câble dans l'aire de positionnement du connecteur dans l'outil (Fig. 3). Le câble et le connecteur seront alors en position entre la pointe du piston et l'air de positionnement du connecteur dans l'outil.
8. Pour comprimer le connecteur, compressez les poignées de façon à fermer complètement les poignées de l'outil et à assurer que le manchon du connecteur est totalement comprimé (Fig. 4).
9. Assurez-vous que la partie compression du connecteur est bien assise dans la base du connecteur à compression. Si la rondelle de compression n'est pas complètement à sa place, augmentez la longueur de la pointe du piston (en tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre Fig. 1), et recommencez l'étape 5 si nécessaire (Fig. 4).
10. Pour retirer l'ensemble de câble complété, ouvrez l'outil et soulevez doucement le câble, puis faites sortir le connecteur assemblé de l'outil en tirant dessus (Fig. 3).

Fig. 4

